

Spis rzeczy — Table des matières

	Strona		Page
Wstęp	V — VI	Avant-propos	V — VI
Uwagi ogólne	VII — VIII	Observations générales	VII — VIII
Spis rzeczy	IX — XV	Table des matières	IX — XV
Skorowidz	XVII — XIX	Répertoire alphabétique	XVII — XIX

I. Meteorologia — Météorologie

Tablica	Strona	Tableau	Page
1. Temperatura	1	1. Température	1
1. Wykres — Temperatura	1	1. Diagramme — Température	1
1. Wykres — Usłonecznienie	1	1. Diagramme — Insolation	1
2. Wilgotność względna	2	2. Humidité relative	2
3. Zachmurzenie	2	3. Nébulosité	2
4. Dnie pogodne i pochmurne	2	4. Jours sereins et nuageux	2
5. Usłonecznienie	3	5. Insolation	3
6. Opady	3	6. Précipitations atmosphériques	3
7. Daty pierwszego i ostatniego śniegu, szronu, przymrozku, hurzy	4	7. Dates du premier et du dernier jour de neige, de gelée blanche, de frimas et d'orage	4
8. Średnia częstość kierunków wiatrów	4	8. Fréquence moyenne des directions du vent	4
9. Szybkość wiatru	4	9. Vitesse du vent	4
10. Temperatura morza	5	10. Température de la mer	5
11. Temperaturę, opady i usłonecznienie w niektórych miastach Polski	5	11. Température, précipitations et insolation dans quelques villes de Pologne	5

II. Położenie geograficzne, powierzchnia miasta i drogi publiczne Situation géographique, superficie de la ville et des voies publiques

12. Położenie geograficzne Gdyni	6	12. Situation géographique de Gdynia	6
13. Powierzchnia miasta	6	13. Superficie de la ville	6
14. Powierzchnia niektórych miast Polski	6	14. Superficie de quelques villes de Pologne	6
III. Wykres — Rozrost terytorialny Gdyni	7	III. Diagramme — Développement territorial de Gdynia	7
15. Ulice i place publiczne	8	15. Rues et places publiques	8
16. Budowa ulic i placów publicznych	8	16. Construction des rues et places publiques	8
17. Zadrzewienie dróg publicznych	8	17. Nombre d'arbres sur les voies publiques	8
18. Oświetlenie dróg publicznych	9	18. Eclairage des voies publiques	9
19. Wydatki miasta na utrzymanie i budowę dróg i placów publicznych	9	19. Dépenses de la Municipalité pour l'entretien et la construction des voies et des places publiques	9

III. Obrót ziemią, budowlę i budownictwo — Vente de terrains. — Bâtiments et constructions

20. Obrót ziemią w Gdyni według dzielnic	10	20. Ventes de terrains selon les quartiers	10
21. Budynki i mieszkania w Gdyni	10	21. Bâtiments et logements à Gdynia	10
22. Budynki rozpoczęte	11	22. Bâtiments commencés	11
23. Budynki zakończone	11	23. Bâtiments terminés	11
24. Liczba wydanych zezwoleń na budowę domów w Gdyni	12	24. Nombre de permis accordés pour la construction de maisons à Gdynia	12
25. Pożyczki budowlane	12	25. Emprunts de construction	12
26. Działalność Towarzystwa Budowy Osiedli S. A. w Gdyni (T. B. O.)	12	26. Activité de la Société Anonyme T. B. O.	12

Tablica	Strona	Tableau	Page
27. Rozwój liczby ludności Gdyni	13	27. Développement de la population de Gdynia .	13
28. Spis ludności miasta Gdyni z dnia 19. V. 1936 roku	13	28. Recensement de la population de la ville de Gdynia au 19 mai 1936	13
29. Ruch naturalny ludności	14	29. Mouvement naturel de la population	14
30. Małżeństw według stanu cywilnego nowożeńców	14	30. Mariages d'après l'état-civil des nouveaux époux	14
31. Małżeństwa według wyznania nowożeńców	14	31. Mariages d'après la confession des nouveaux époux	14
32. Małżeństwa według wieku nowożeńców	14	32. Mariages d'après l'âge des nouveaux époux	14
33. Urodzenia według płci, charakteru prawnego i wyznania	15	33. Naissances d'après le sexe, la légitimité et la confession	15
34. Noworodki żywe według wieku rodziców	15	34. Nouveau-nés vivants, d'après l'âge des parents	15
35. Zgony według przyczyn, płci i wieku	16	35. Causes des décès selon le sexe et l'âge	16
36. Zgony według płci, wyznania, stanu cywilnego, wieku i stanu prawnego	17	36. Décès d'après le sexe, la confession, l'état civil, l'âge et la légitimité de naissance des décédés	17
37. Ruch ludności w Gdyni	17	37. Mouvement de la population	17

V. Zdrowie Publiczne i Opieka Społeczna — Santé Publique et Assistance Sociale

38. Służba zdrowia w Gdyni	18	38. Service de Santé à Gdynia	18
39. Zameldowane wypadki chorób zakaźnych	18	39. Cas signalés de maladies contagieuses	18
40. Personel Oddziału Ubezpieczalni Społecznej w Gdyni	18	40. Personnel de l'Office d'Assurance Sociale à Gdynia	18
41. Ruch ubezpieczonych w oddziale Ubezpieczalni Społecznej w Gdyni	19	41. Mouvement des assurés à l'Office d'Assurance Sociale à Gdynia	19
42. Zachorowania członków Ubezpieczalni Społecznej w Gdyni	19	42. Cas de maladies de membres de l'Office d'Assurance Sociale à Gdynia	19
43. Ruch chorych w Ubezpieczalni Społecznej w Gdyni	19	43. Mouvement des malades à l'Office d'Assurance Sociale à Gdynia	19
44. Działalność Pogotowia Ratunkowego Ubezpieczalni Społecznej w Gdyni	20	44. Activité du Service de Secours de l'Office d'Assurance Sociale à Gdynia	20
45. Wypadki w porcie według przyczyn	20	45. Accidents dans le port d'après leurs causes	20
46. Ruch chorych w szpitalach	20	46. Mouvement des malades dans les hôpitaux	20
47. Urodzenia w Szpitalu św. Wincentego w Gdyni	20	47. Naissances à l'Hôpital St. Vincent à Gdynia	20
48. Śmiertelność chorych przyjętych do szpitali	21	48. Mortalité des malades admis aux hôpitaux	21
49. Stacja opieki nad Matką i Dzieckiem	21	49. Centre de Protection de la Maternité et de l'Enfance	21
50. Działalność Przzychodni Przeciwgruźliczej i Przeciwwenerycznej	21	50. Activité du Dispensaire Antituberculeux et Antivénérien	21
51. Dozór weterynaryjny uboju zwierząt	22	51. Surveillance vétérinaire	22
52. Państwowa Odznaka Sportowa	22	52. Insigne Sportif d'Etat	22
53. Porady lekarskie dla ubogich	22	53. Consultations médicales aux indigents	22
54. Opieka nad ubogimi	23	54. Assistance aux indigents	23
55. Ruch pensjonariuszy w zakładach zamkniętych	23	55. Mouvement des pensionnaires dans les établissements avec internat	23
56. Ruch pensjonariuszy w zakładach dla dzieci i młodzieży	23	56. Mouvement des pensionnaires dans les établissements pour enfants et adolescents	23
57. Ruch w schroniskach noclegowych	24	57. Mouvement dans les refuges de nuit	24
58. Świadczenia niezamożności	24	58. Certificats d'indigence	24
59. Działalność Lokalnego Komitetu Funduszu Pracy w Gdyni	24	59. Activité du Comité Local du Fonds de Travail à Gdynia	24
60. Liczba osób korzystających z zasiłku Funduszu Pracy	24	60. Nombre des personnes secourues au Fonds de Travail	24
61. Wydatki miasta na Zdrowie Publiczne	25	61. Dépenses de la Municipalité pour la Santé Publique	25
62. Wydatki miasta na Opiekę Społeczną	25	62. Dépenses de la Municipalité pour l'Assistance Sociale	25

IV. Oświata i Kultura — Culture, Sciences et Arts

63. Przedszkola	26	63. Ecoles enfantines	26
64. Szkoły powszechne	26	64. Ecoles primaires	26
65. Uczniowie szkół powszechnych	27	65. Elèves des écoles primaires	27
66. Uczniowie szkół powszechnych według oddziałów i roku urodzenia	28	66. Elèves des écoles primaires d'après les classes et l'année de naissance	28
67. Świadczenia z ukończenia publicznej szkoły powszechnej	28	67. Certificats d'études délivrés par les écoles publiques primaires	28
68. Uczniowie publicznych szkół powszechnych według zawodu rodziców — liczby bezwzględne	28	68. Elèves dans les écoles primaires publiques d'après la profession des parents — chiffres absolus	28
69. Uczniowie publicznych szkół powszechnych według zawodu rodziców — liczby względne	29	69. Elèves dans les écoles primaires publiques d'après la profession des parents — chiffres relatifs	29
70. Uczniowie prywatnych szkół powszechnych według zawodu rodziców	29	70. Elèves dans les écoles primaires privées d'après la profession des parents	29
71. Szkoły średnie	30	71. Ecoles secondaires	30
72. Uczniowie szkół średnich	30	72. Elèves des Ecoles secondaires	30

Tablica	Strona	Tableau	Page
73. Uczniowie szkół średnich według klas i roku urodzenia	31	73. Elèves des écoles secondaires d'après les classes et l'année de naissance	31
74. Uczniowie szkół średnich według zawodu rodziców	31	74. Elèves des écoles secondaires d'après la profession des parents	31
75. Liczba wydanych świadectw dojrzałości w szkołach średnich	31	75. Nombre des certificats de maturité dans les écoles secondaires	31
76. Szkoły zawodowe	32	76. Ecoles Professionnelles	32
77. Uczniowie szkół zawodowych	32	77. Elèves dans les Ecoles Professionnelles	32
78. Uczniowie szkół zawodowych według zawodu rodziców	33	78. Elèves dans les Ecoles Professionnelles d'après la profession des parents	33
79. Państwowa Szkoła Morska — Uczniowie i nauczyciele	33	79. Ecole Maritime d'Etat — Elèves et professeurs	33
80. Państwowa Szkoła Morska — Statek szkolny	33	80. Ecole Maritime d'Etat — Frégate-école	33
81. Uczniowie Państwowej Szkoły Morskiej według zawodu rodziców	34	81. Elèves de l'Ecole Maritime d'Etat d'après la profession des parents	34
82. Uczniowie publicznych szkół kształcących zawodowych	34	82. Elèves des Ecoles Professionnelles Complémentaires Publiques	34
83. Publiczne szkoły kształcące zawodowe	35	83. Ecoles Professionnelles Complémentaires Publiques	35
84. Uczniowie publicznych szkół kształcących zawodowych według zawodów rodziców	35	84. Elèves des Ecoles Publiques Complémentaires Professionnelles d'après la profession des parents	35
85. Miejskie Kursy dla Dorosłych	35	85. Cours Municipaux pour Adultes	35
86. Prywatne Kursy Gimnazjalne dla Dorosłych Z. P. O. K.	36	86. Cours Secondaires Privés pour Adultes	36
87. Uczelnie artystyczne	36	87. Ecoles d'Arts	36
88. Radioabonenci	36	88. Nombre des abonnés à la radio	36
89. Widowiska — Liczba sprzedanych biletów i ich wartość	37	89. Spectacles — Nombre de billets vendus et leur valeur	37
90. Kinematografy	37	90. Cinématographes	37
91. Wydatki miasta na oświatę	37	91. Dépenses de la Municipalité pour l'enseignement	37

VII. Bezpieczeństwo publiczne — Sûreté publique.

92. Policja Państwowa w Gdyni	38	92. Police d'Etat à Gdynia	38
93. Kary administracyjne	38	93. Peines administratives	38
94. Przestępstwa i wykroczenia	39	94. Crimes et délits	39
95. Straż Pożarna	40	95. Corps des pompiers	40
96. Pożary	40	96. Incendies	40
97. Wydatki miasta na bezpieczeństwo publiczne	40	97. Dépenses de la Municipalité pour la Sûreté publique	40

VIII. Przedsiębiorstwa użyteczności publicznej i miejskie Entreprises d'utilité publique et municipales.

98. Energia elektryczna w mieście i porcie	41	98. Energie électrique dans la ville et le port	41
99. Sieć elektryczna w mieście i porcie	42	99. Réseau d'électricité dans la ville et le port	42
100. Zakład Gazowy	42	100. Usine à gaz	42
101. Wodociągi i Kanalizacje miejskie	42	101. Service des Eaux et des Egouts Municipaux	42
102. Wodociągi portowe w Gdyni	43	102. Service des Eaux dans le port	43
103. Zakład Oczyszczania Miasta	43	103. Service d'Assainissement de la ville de Gdynia	43
104. Betoniarńia Miejska	43	104. Fabrique Municipale de Béton	43

IX. Przemysł i Handel — Kredyt — Industrie et Commerce — Crédit.

105. Świadectwa przemysłowe wykupione przez przedsiębiorstwa przemysłowe i zakłady przem.	44	105. Patentes payées par les entreprises industrielles et les ateliers d'artisans	44
106. Świadectwa przemysłowe wykupione przez przedsiębiorstwa handlowe	45	106. Patentes payées par les entreprises commerciales	45
107. Wystawy i Targi	46	107. Expositions et Foires	46
108. Sieć Banków	46	108. Réseau des banques	46
109. Obrót czekowy P. K. O. w Gdyni	46	109. Mouvement des chèques de la Caisse d'Epargne Postale à Gdynia	46
110. Weksle zaprotestowane w Gdyni	47	110. Lettres de change protestées à Gdynia	47
111. Komunalna Kasa Oszczędności m. Gdyni — Bilanse, sumy obrotów	47	111. Caisse Communale d'Epargne — Bilans, montants des versements	47
112. Komunalna Kasa Oszczędności m. Gdyni — Właściciele kont wkładów oszczędnościowych według zawodów	48	112. Caisse Communale d'Epargne de la ville de Gdynia — Titulaires des comptes de dépôts d'épargne par professions	48
113. Komunalna Kasa Oszczędności m. Gdyni — Pożyczki udzielone	49	113. Caisse Communale d'Epargne de la ville de Gdynia — Prêts répartis	49
114. Komunalna Kasa Oszczędności m. Gdyni — Rodział kredytów	49	114. Caisse Communale d'Epargne de la ville de Gdynia — Répartition des crédits	49

X. Rybołówstwo morskie — Pêches maritimes

Tablica	Strona	Tableau	Page
115. Rybacy, rodziny rybackie	50	115. Pêcheurs et familles de pêcheurs	50
116. Statki i narzędzia rybołówstwa przybrzeżnego i dalszego na Bałtyku	50	116. Bateaux et engins de pêche sur les côtes et dans la mer Baltique	50
117. Połowy przybrzeżne	51	117. Pêches côtières	51
118. Połowy dalsze na Bałtyku	51	118. Pêches effectuées dans la mer Baltique	51
119. Flota dalekomorska i połowy dalekomorskie	51	119. Grandes pêches maritimes et Bateaux	51
120. Zbyt połowów oprócz dalekomorskich	52	120. Vente des pêches maritimes (grande pêche non comprise)	52
121. Obroty rybą w Gdyni	52	121. Trafic du poisson à Gdynia	52
122. Ceny ryb otrzymywane przez rybaków	52	122. Prix du poisson acquitté aux pêcheurs	52
123. Przemysł wędzarniczy	52	123. Fumage et Salaisons	52

XI. Podatki i opłaty państwowe i miejskie — Taxes et impôts d'Etat et municipaux

124. Zestawienie ogólne wpływów z podatków i opłat	53	124. Relevé général du produit des impôts et taxes	53
125. Podatek dochodowy	54	125. Impôt sur le revenu	54
126. Dochód płatników według źródeł	54	126. Revenu des contribuables d'après les sources	54
127. Podatek przemysłowy od obrotu	55	127. Impôt sur le chiffre d'affaires	55
128. Liczba wydanych świadectw przemysłowych	55	128. Nombre des patentes industrielles délivrées	55
129. Niektóre podatki bezpośrednie	56	129. Divers impôts directs	56
130. Podatki miejskie	56	130. Impôts Municipaux	56

XII. Ceny — Prix

131. Ceny głównych artykułów spożywczych w Gdyni	57	131. Prix des principales denrées alimentaires à Gdynia	57
132. Wskaźniki kosztów żywności w Gdyni	58	132. Indices des prix des denrées alimentaires à Gdynia	58
133. Porównanie kosztów żywności w Gdyni i w kilku miastach	58	133. Comparaison des prix des denrées alimentaires à Gdynia et dans certaines villes de Pologne	58
134. Czynsz miesięczny za mieszkania w śródmieściu na podstawie zeznań właścicieli nieruchomości	59	134. Loyers des logements dans le centre de la ville d'après les déclarations des propriétaires d'immeubles	59
135. Czynsz miesięczny za mieszkania w domach Zakładu Ubezpieczeń Społecznych	59	135. Loyer des logements dans les maisons de l'Office d'Assurance Sociale à Gdynia	59
136. Ceny ziemi w Gdyni	60	136. Prix des terrains à Gdynia	60

XIII. Praca — Travail

137. Ubezpieczeni w Ubezpieczalni Społecznej według zawodów	61	137. Assurés à l'Office d'Assurance Sociale de Gdynia d'après les professions	61
138. Liczba płatników podatku dochodowego od uposażeń	61	138. Nombre des assujettis à l'impôt sur le revenu (appointements)	61
139. Wolne miejsca zgłoszone i załatwione	62	139. Offres d'emploi formulées et satisfaites	62
140. Poszukujący pracy i ich zatrudnienie	62	140. Demandes d'emploi et demandes réglées	62
141. Wolne miejsca i poszukujący pracy według branż	63	141. Offres d'emploi et demandes d'emploi selon le genre d'emplois	63
142. Zatrudnienie w Marynarce Handlowej	64	142. Main d'oeuvre de la Marine Marchande	64
143. Zatrudnienie przy przeładunkach w porcie gdyniskim	64	143. Main-d'oeuvre occupée au transbordement des marchandises dans le port de Gdynia	64

XIV. Finanse miejskie — Finances municipales

144. Inwentarz stanu majątkowego miasta Gdyni	65	144. Inventaire de l'avoir de la Municipalité de Gdynia	65
145. Zadłużenie długoterminowe miasta Gdyni	66-67	145. Endettement à longue échéance de la ville de Gdynia	66-67
146. Zestawienie źródeł zadłużenia długoterminowego miasta Gdyni	68	146. Relevé des sources de l'endettement à longue échéance de la Municipalité de Gdynia	68
147. Zadłużenie długoterminowe według rodzaju	68	147. Endettement à longue échéance selon le genre	68
148. Zadłużenie krótkoterminowe miasta Gdyni	68	148. Endettement à courte échéance de la Municipalité de Gdynia	68
149. Wydatki miasta Gdyni	69	149. Dépenses de la Municipalité de Gdynia	69
150. Dochody miasta Gdyni	70	150. Recettes de la Municipalité de Gdynia	70
151. Budżety miasta Gdyni i ich wykonania — dochody	70	151. Budgets de la Municipalité de Gdynia et leur réalisation — recettes	70
152. Budżety miasta Gdyni i ich wykonanie — wydatki	71	152. Budgets de la Municipalité de Gdynia et leur réalisation — dépenses	71

Tablica	Strona	Tableau	Page
153. Bilanse zamknięcia Miejskich Zakładów Elektrycznych	72	153. Clôture des comptes des Etablissements Electriques Municipaux	72
154. Rachunek strat i zysków Miejskich Zakładów Elektrycznych	72	154. Compte des profits et pertes des Etablissements Electriques Municipaux	72
155. Rachunek strat i zysków Zakładu Wodociągów i Kanalizacji	72	155. Compte des profits et pertes de l'Etablissement du Service des Eaux et Egouts	72
156. Bilanse zamknięcia Zakładu Wodociągów i Kanalizacji	73	156. Clôture des comptes de l'Etablissement du Service des Eaux et des Egouts	73
157. Bilanse zamknięcia Zakładu Oczyszczania Miasta	73	157. Clôture des comptes de l'Etablissement d'Assainissement de la Ville	73
158. Rachunek strat i zysków Zakładu Oczyszczania Miasta	74	158. Compte des profits et pertes de l'Etablissement d'Assainissement de la Ville	74
159. Bilanse zamknięcia Towarzystwa Komunikacyjnego	74	159. Clôture des comptes de la Société Municipale des Transports en commun	74
160. Rachunek strat i zysków Miejskiego Towarzystwa Komunikacyjnego	74	160. Compte des profits et pertes de la Société Municipale des Transports en commun	74
161. Bilanse zamknięcia Towarzystwa Budowy Osiedli (T. B. O.)	75	161. Clôture des comptes de la Société Anonyme T. B. O.	75
162. Rachunek strat i zysków Towarzystwa Budowy Osiedli S. A. w Gdyni	75	162. Compte des pertes et profits de la Société Anonyme T. B. O.	75
163. Wydatki miast, liczących ponad 50.000 mieszkańców. — Liczby bezwzględne	76-77	163. Dépenses des municipalités des villes de plus de 50.000 habitants. — Chiffres absolus	76-77
164. Wydatki miast, liczących ponad 50.000 mieszkańców. — Liczby względne	78-79	164. Dépenses des municipalités des villes de plus de 50.000 habitants. — Chiffres relatifs	78-79
165. Dochody miast, liczących ponad 50.000 mieszkańców. — Liczby bezwzględne	80-81	165. Recettes des municipalités des villes de plus de 50.000 habitants. — Chiffres absolus	80-81
166. Dochody miast, liczących ponad 50.000 mieszkańców. — Liczby względne	80-81	166. Recettes des municipalités des villes de plus de 50.000 habitants. — Chiffres relatifs	80-81
167. Rachunki zamknięcia sum pozabudżetowych miast liczących ponad 50.000 mieszkańców	82-83	167. Clôture des comptes des sommes extrabudgétaires des municipalités des villes de plus de 50.000 habitants	82-83
168. Zadłużenie długoterminowe miast liczących ponad 50.000 mieszkańców	84	168. Endettement à longue échéance des municipalités des villes de plus de 50.000 habitants	84

XV. Komunikacja — Communications

169. Ruch osobowy na stacji kolejowej Gdynia	85	169. Mouvement des voyageurs à la gare de Gdynia	85
170. Komunikacja autobusowa — Miejskie Towarzystwo Komunikacyjne (M. T. K.)	86	170. Communications par autobus — Société des Transports en commun (M. T. K.)	86
171. Pojazdy mechaniczne zarejestrowane	86	171. Véhicules automobiles enregistrés	86
172. Ruch pocztowy i telegraficzny w Gdyni	87	172. Mouvement postal et télégraphique à Gdynia	87
173. Telefony	87	173. Téléphones	87
174. Komunikacja lotnicza — Linia Warszawa — Gdynia	88	174. Communications aériennes — Ligne Varsovie — Gdynia (Dantzig)	88
175. Komunikacja morzem — Ruch podróżnych w porcie Gdynia	88	175. Communications par mer — Mouvement des voyageurs dans le port de Gdynia	88
176. Komunikacja morzem — Ruch pasażerski według państw	89	176. Communications par mer — Mouvement des passagers selon les pays	89
177. Wycieczki morskie zorganizowane przez „Gdynia — Ameryka Linie Żeglugowe“	89	177. Excursions en mer organisées par „Gdynia — Amérique Lignes de Navigation“	89

XVI. Obrona wybrzeża — Défense du littoral

178. Polska Morska Flota Wojenna	90	178. Marine de Guerre Polonaise	90
----------------------------------	----	---------------------------------	----

XVII. Port i Żegluga — Port et Navigation

179. Powierzchnia portu	91	179. Superficie du port	91
180. Nabrzeża	91	180. Quais	91
181. Tory kolejowe w porcie Gdynia	91	181. Voies ferrées du port de Gdynia	91
182. Magazyny portowe	92	182. Entrepôts du port	92
183. Urządzenia do przeładunku	92	183. Installations de transbordement	92
184. Ruch statków w porcie Gdyni	93	184. Mouvement des navires dans le port de Gdynia	93
185. Ruch statków w Gdyni — Statki z ładunkiem i bez ładunków	93	185. Mouvement des navires à Gdynia avec et sans cargaison	93
186. Statki na wejściu do portu Gdynińskiego według bander	94	186. Navires à l'entrée du port de Gdynia, d'après leur pavillon	94
187. Ruch Statków w ważniejszych portach świata	95	187. Mouvement des navires dans les principaux ports	95
188. Kierunki linii regularnych portu gdyńskiego	95	188. Directions des lignes régulières du port de Gdynia	95
189. Liczba połączeń regularnych w Gdyni z portami	96	189. Nombre de liaisons par lignes régulières, de Gdynia avec les autres ports	96

XX. Handel zagraniczny państw bałtyckich — Commerce extérieur des pays baltiques

Tablica	Strona	Tableau	Page
229. Wartość obrotu towarowego państw bałtyckich	120	229. Valeur du commerce extérieur des pays baltiques	120
230. Wskaźnik zmniejszania się handlu zagranicznego państw bałtyckich	120	230. Indice de diminution du commerce extérieur des pays baltiques	120
231. Saldo bilansu handlowego i obrót handlowy na głowę ludności w państwach bałtyckich	121	231. Solde du bilan du commerce extérieur par tête d'habitant dans les pays baltiques	121
232. Udział poszczególnych państw bałtyckich w obrocie towarowym świata i ogólnym państw bałtyckich	121	232. Participation des pays baltiques au commerce mondial et au commerce global des pays baltiques	121
233. Obrót towarowy i saldo bilansu handlowego Polski z państwami bałtyckimi	122	233. Commerce extérieur et solde du bilan commercial de la Pologne avec les pays baltiques	122
234. Udział Polski w handlu zagranicznym państw bałtyckich i udział państw bałtyckich w handlu zagranicznym Polski	122	234. Participation de la Pologne au commerce extérieur des pays baltiques et participation des pays baltiques au commerce extérieur de la Pologne	122

Uzupełnienie — Supplément

235. Przeciętne zarobki robotników zatrudnionych w porcie w Gdyni	123	235. Salaires moyens des ouvriers occupés dans le port de Gdynia	123
---	-----	--	-----

Skorowidz alfabetyczny treści

Tablica	Strona	Tablica	Strona
93 Administracyjne kary	38	48 Chorzy — śmiertelność w szpitalach	21
38 Apteki	18	46-48 Chorzy w szpitalach	20-21
131 Artykułów spożywczych ceny	57	228 Cła — wpływy w Gdańsku	119
170 Autobusowa komunikacja	86	202 Cła — wpływy w Gdyni	101
229-234 Bałtyckich państw handel zagraniczny — Dział XX	120-122	219 Constanta — obrót zagraniczny Polski	115
224 Bandery statków na wejściu do Gdańska	117	109 Czekowy obrót PKO.	46
186 Bandery statków na wejściu do Gdyni	94	134-135 Czynsz miesięczny za mieszkania	59
108 Banki — sieć	46	4 Dnie pogodne i pochmurne	2
104 Betoniarnia miejska	43	126 Dochód płatników podatk. w/g źródeł	54
92-97 Bezpieczeństwo publiczne — Dział VII	38-40	125 Dochodowy podatek	54
97 Bezpieczeństwo publiczne — Wydatki miasta	40	150 Dochody miasta Gdyni	70
231 Bilans handlowy państw bałtyckich	121	165-166 Dochody miast, liczących ponad 50.000 m.	80-81
111 Bilanse, sumy obrotów Komunalnej Kasy Oszczędności m. Gdyni	47	51 Dozór weterynaryjny uboju zwierząt	22
153 Bilanse zamknięcia Miejskich Zakł. Elektr.	72	15-19 Drogi publiczne	8-9
159 Bilanse zamknięcia Miejskiego Tow. Komunikacyjnego	74	59 Działalność Lokalnego Komitetu Fund. Pracy	24
157 Bilanse zamknięcia Zakł. Oczyszczania Miasta	73	44 Działalność Pogotowia Ratunkowego	20
156 Bilanse zamknięcia Zakładu Wodociągów i Kanalizacji	73	26 Działalność T. B. O.	12
161 Bilanse zamknięcia Tow. Budowy Osiedli	75	183 Dzwigi w porcie	92
216 Brema — Obrót zagraniczny Polski	113	98-99 Elektryczność — energia i sieć	41-42
24 Budowa domów — zezwol. na budowę	12	153-154 Elektryczne Miejskie Zakłady — Bilanse zamknięcia, rachunki strat i zysków	72
16 Budowa ulic i placów publicznych	8	144-168 Finanse miejskie — Dział XIV	65-84
25 Budowlane pożyczki	12	119 Flota dalekomorska rybaków	51
20-26 Budowle i budownictwo — Dział III	10-12	226 Flota handlowa gdańska	118
21 Budynki i mieszkania w Gdyni	10	192-196 Flota handlowa polska — Stan i praca	97-99
22-23 Budynki rozpoczęte i zakończone	11	142 Flota handlowa polska — Zatrudnienie	64
151-152 Budżety miasta Gdyni	70-71	178 Flota Wojenna Polski	90
131-136 Ceny — Dział XII	57-60	197 Floty handlowe niektórych państw	100
131 Ceny artykułów spożywczych	57	139-141 Fundusz Pracy — Działalność Fkspozytury Elura Wojewódzkiego	62-63
134-135 Ceny mieszkań	59	59 Fundusz Pracy — Działalność Lokalnego Komitetu w Gdyni	24
122 Ceny ryb otrzymywane przez rybaków	52	60 Fundusz Pracy — Zasiłki	24
136 Ceny ziemi	60		
39 Choroby zakaźne	18		
43 Chorzy — ruch w Ubezpie. Społ.	19		